

TALLER DE CONSOLIDACIÓN de tesis doctoral | 2025/2026

PROGRAMME

13 MAY 2026. On-site

Venue: Aula Histórica, Facultad de Filología (Building A)

11.30-11.35: Welcome words

Students' presentations & discussion

STUDENT & TITLE

TIME

1. Vanessa Encinas Tuesta

11.35

Challenges in English – Spanish interpretation and translation during criminal proceedings: linguistic analysis of translation errors and its impact on disadvantaged groups, especially migrants and women

2. Monika Renata Stanislawska

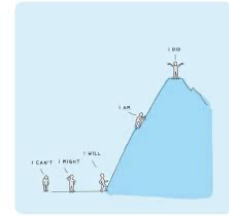
11.50

Linguistic Interference and Transfer in the Acquisition of English as a Third Language (L3) Among Spanish Monolinguals and Spanish Speakers of Polish Descent

3. El kostane Mohamed Adam

12.05

Exploring the influence of Arabic and French on L3 English lexis and pronunciation: A comparative study across public and private secondary schools



4. Marina García García

12.20

Subtitling for elderly viewers. Reading speed and reception

5. Andrea Cruz Blázquez

12.35

Retranslating Nightwood: A comparative study of Djuna Barnes's novel and its Spanish translations

6. Baifeng Fu

12.50

Linguistic & discursive mediation in higher education policy: An analysis of Chinese-English translation and British Government discursive features

13.10: End of session